



Rättelse/komplettering

Dom, 2014-02-25

Domslut för Ali Abo Al-Nebi, 821110-2796

- Rättelse, 2014-02-26

Beslutat av: rådmannen Lars Arfvidson

Den ersättning som ska utgå till Bertil Westlund ska rätteligen vara 179 443 kr, varav 35 888 kr avser mervärdesskatt.



BORÅS TINGSRÄTT
Rotel 5

DOM
2014-02-25
meddelad i
Borås

Mål nr B 3732-13

PARTER (Antal tilltalade: 1)

Åklagare

Kammaråklagare Robert Beckard
Åklagarmyndigheten
Åklagarkammaren i Borås

Målsägande

Nawras Ibrahim
Lars Kaggsgatan 99 Lgh 1202
504 43 Borås

Målsägandebiträde:

Biträdande jurist Hanna Larsson Rampe
Advf. Svedberg Aronsson Stenbäcken
Box 468
503 13 Borås

Tilltalad

ALI Abdullah Abdulameer Abo Al-Nebi, 821110-2796
Frihetsberövande: Häktad
c/o Arkawazi, Swran Weli Kamrkhan
Johannelundsgatan 27 Lgh 1001
506 40 Borås

Offentlig försvarare:

Advokat Bertil Westlund
Advokatfirman Westlund
Viktoriagatan 3
441 33 Alingsås

DOMSLUT

Begångna brott

1. Grov våldtäkt
2. Grov kvinnofridskränkning
3. Övergrepp i rättssak

Lagrum

- 6 kap 1 § 1 st och 4 st brottsbalken
- 4 kap 4a § 2 st brottsbalken
- 17 kap 10 § 1 st 1 p brottsbalken

Postadress
Box 270
501 13 Borås

Besöksadress
Rådhuset,
Österlånggatan 35-
37

Telefon
033-17 70 00
E-post: boras.tingsratt@dom.se
www.borastingsratt.se

Telefax
033-10 30 88

Expeditionstid
måndag - fredag
08:00-16:00

Påföljd m.m.

Fängelse 6 år

Skadestånd

Ali Al-Nebi ska utge skadestånd till Nawras Ibrahim med 355 000 kr jämte ränta på beloppet enligt 6 § räntelagen (1975:635) från den 25 december 2013 till dess betalning sker.

Häktning m.m.

Ali Al-Nebi ska stanna kvar i häkte till dess domen i ansvarsdelen vinner laga kraft mot honom.

Sekretess

Sekretessen enligt 35 kap 12 § offentlighets- och sekretesslagen (2009:400) för uppgifterna i journaler från sjukvården och socialtjänsten, aktbil. 29-31 och 53 samt läkarintyg aktbil 67 sid 47 ska bestå i målet.

Brottsofferfond

Den tilltalade åläggs att betala en avgift på 500 kr enligt lagen (1994:419) om brottsofferfond.

Ersättning

1. Hanna Larsson Rampe tillerkänns ersättning av allmänna medel för arbete som målsägandebiträde med 89 594 kr. Av beloppet avser 17 918 kr mervärdesskatt.
 2. Bertil Westlund tillerkänns ersättning av allmänna medel med 175 386 kr. Av beloppet avser 35 077 kr mervärdesskatt.
 3. Kostnaden för målsägandebiträdet och försvaret ska stanna på staten.
-

ÅTALEN FÖR GROV VÅLDTÄKT OCH GROV KVINNOFRIDSKRÄNKNING

Yrkanden m.m.

Åklagaren har yrkat att Ali Abo Al-Nebi ska dömas för grov våldtäkt enligt 6 kap. 1 § brottsbalken. Åklagaren har påstått följande.

Ali Abo Al-Nebi har vid upprepade tillfällen under perioden juli 2007 till och med november 2013 tvingat målsäganden till samlag genom misshandel, annat våld, och genom hot om brottslig gärning. Ibland har våldtäkterna genomförts med redskap, Våldtäkterna har begåtts regelbundet under den aktuella perioden. Ibland dagligen, ibland veckovis och ibland med längre intervaller. Brotten har begåtts, dels i parternas bostäder i Borås kommun, dels hos tilltalads mors bostad i Borås kommun och dels i bil i Borås kommun.

Brotten bör bedömas som grova, dels eftersom de pågått systematiskt under lång tid, dels på grund av det stora antalet våldtäkter, dels med hänsyn till att vissa våldtäkter genomförts med redskap och dels eftersom tilltalad visat särskild hänsynslöshet och råhet.

Brotten har skett enligt följande:

A) Han har trängt sig in i hennes bostad och med våld tilltvingat sig ett vaginalt samlag. Han har slitit av henne kläderna och hållit fast henne och genomfört samlaget mot hennes vilja. Det hände den 20 november 2012 i hallen till hennes bostad. Hon har försökt försvara sig genom att sparka honom, men har då fått sparkar tillbaka.

B) Han har i början av mars 2013 genom att betvinga henne med sina kroppskrafter och genom hot om våld, tvingat målsäganden till ett vaginalt samlag i hennes bostad.

C) Han har tvingat målsäganden till sin mammas bostad (när inte mamman varit hemma). Han har där hoppat på målsäganden, dragit av henne kläderna och sagt att "han måste få knulla med någon". Han har därefter med våld stoppat in sitt könsorgan i hennes underliv. Han har även dragit henne i håret och med våld tvingat henne att utföra oralsex på honom. Han har samtidigt uttalat till henne att kvinnor lever för att tillgodose mannens behov, det har profeterna och gud sagt, samt att kvinnan skall vara mannens slav. Det hände i september 2013.

D) Han har tvingat in henne i sin bil och kört till Almenäs och slitit sönder hennes kläder och klätt av henne naken. Han har sedan dragit henne bakåt i bilen till baksätet. Han har med våld lagt henne på rygg och tagit stryppgrepp på henne. Han har tryckt in sin pung i munnen på henne. Han har tvingat henne att utföra oralsex på honom. Han har sedan med våld genomfört ett vaginalt samlag med henne. Det hände i slutet av nov 2013.

E) Han har vid upprepade andra tillfällen under den aktuella perioden med våld, och med hot om att döda henne och/eller skada henne, tvingat henne att utföra och tåla en mängd sexuella handlingar, såsom att på honom utföra oralsex, samt att utstå vaginala samlag, samt genom att tåla att han kört upp redskap i underlivet på henne. Han har härvid upprepade gånger med våld slitit av henne kläderna. Han har upprepade gånger sagt till henne att han vill att hon ska vara rädd och njutit av att hon bett för sitt liv. Han har tänt på att förnedra henne. Han har alltid velat att hon ska ha ont under samlagen. Han har upprepade gånger dragit henne i håret un-

der våldtäkterna, samt slagit henne i ansiktet med både Öppen och knuten hand mot både huvud och kropp, samt dunkat hennes huvud mot en vägg eller mot en fönsterbräda, samt tvingat ned henne på golvet, stått Över henne. och ibland sparkat på henne, och ibland tvingat ned henne på golvet på alla fyra och tvingat henne till samlag bakifrån. Vid några tillfällen har han också med våld släpat henne till ett annat rum och fortsatt samlaget där.

1. Han har vid ett av dessa tillfällen (under punkten E), mot hennes vilja och med våld, kört in en parfymflaska i hennes underliv, vilket smärtat.
2. Han har vid ett annat av dessa tillfällen (under punkten E), mot hennes vilja och med våld, stoppat in en Coca-Colafaska i hennes underliv och sedan hållt in Coca-Cola i hennes underliv, vilket lett till både smärta, skador, blödningar och infektioner.
3. Han har vid ytterligare ett annat av dessa tillfällen (under punkten E), mot hennes vilja och med våld, genom att hålla fast henne, kört in en metallpinne i hennes underliv. Metallpinnen var en hållare till en hushållsrulle. Metallpinnen har orsakat blödningar i underlivet.
4. Han har vid ytterligare ett annat av dessa tillfällen (under punkten E), tagit stryptag på henne så hon varit nära att svimma, och samtidigt mot hennes vilja och med våld, genomfört ett vaginalt samlag med henne.

De sexuella handlingar som innefattat oralsex, och användande av föremål i målsägandens underliv, har med hänsyn till kränkningens art och omständigheterna i övrigt, varit jämförliga med samlag.

Ali Abo Al-Nebi har begått gärningarna med uppsåt.

Åklagaren har vidare yrkat att Ali Abo Al-Nebi ska dömas för grov kvinnofridskränkning enligt 4 kap. 4a § brottsbalken. Åklagaren har i denna del anfört följande.

Ali Abo Al-Nebi har under tiden mars 2009 till och med december 2013, vid upprepade tillfällen och regelbundet, **misshandlat** målsäganden, som han har varit gift med. Han har vidare under tiden mars 2012 till och med december 2013, vid upprepade tillfällen och regelbundet, **hotat och ofredat** henne. Brotten har mestadels skett i parternas bostäder i Borås kommun, men även på andra platser i kommunen. Brotten har ibland skett dagligen och ibland veckovis och ibland med längre intervaller, enligt följande:

- A) Han har tagit tag i målsägandens arm och dragit iväg henne så hon slagit i axeln. Han har även sparkat mot hennes arm. Det hände i augusti 2012. Hon fick till följd härav svårigheter att lyfta armen.
- B) Han har under veckoslutet den 2-4 november 2012 slagit henne upprepade gånger mot huvudet.
- C) Han har kring den 4 december 2012 skickat ett sms till henne på arabiska, vilken hon visat för en släkting till henne, som innehållit meddelande om att han skall döda henne.
- D) Han har hotat henne genom att söka upp henne i hennes bostad och genom att tala till henne genom brevinkastet, och då säga att han ska bränna ned huset och slita hennes föräldrar i stycken, om hon inte öppnar dörren, eller liknande uttalanden med samma innebörd. Det skedde i slutet av januari 2013.

E) Han har i början av februari 2013 hotat att döda eller skada henne., genom att till henne uttala att "hon aldrig kommer att kunna vara med någon annan man" eller liknande uttalande med samma innebörd.

F) Han har i mars 2013 till henne uttalat att han ska skada eller döda henne.

G) Han har i början av april 2013 sökt upp henne utanför hennes bostad och hotat henne genom att visa upp en kniv för henne.

H) Han har vidare upprepade gånger slagit henne i ansiktet. Det hände under 2012. Målsäganden fick till följd härav sned näsa, vilken hon opererade under sommaren 2013.

I) Han har slagit henne i ansiktet strax efter att hon gjort en näsoperation. Det hände i augusti 2013.

J) (har utgått)

K) Han har till henne uttalat att hon inte förtjänar att få leva och att han ska döda henne. Det hände den 15 december 2013.

L) Han har vid ett tillfälle i deras bostad kastat ett glasbord emot henne. Hon fick till följd härav sårskada.

M) Han har vid flera tillfällen hotat henne genom att hålla upp en kniv mot henne och säga att han ska göra slut på henne och hennes familj.

N) Han har vid upprepade tillfällen hotat henne genom att till henne uttala att han inte kan påbörja ett nytt liv, med sin nya fru, förrän han gjort slut på målsägandens liv, eller liknade uttalande med samma innebörd.

O) Han har vid något tillfälle hotat henne genom att till henne säga att det är bra att hon försökt att ta livet av sig, eftersom det då kommer bli lättare för honom att döda henne, genom att få det hela att se ut som ett självmord. Antingen genom att knuffa henne framför tåget eller genom att dränka henne.

P) Han har vid upprepade tillfällen ofredat henne genom att kalla henne för smutsig person och hora och att alla kvinnor är horor och att kvinnor ska vara under mannens fötter, att alla kvinnor borde brännas, att alla nyfödda flickebarn borde grävas ned, och/eller liknande uttalanden med samma innebörd. Han har vidare regelbundet kontrollerat hennes telefon och sms-meddelanden. Han har även upprepade gånger, mot hennes vilja, sökt upp henne på hennes skola och i hennes bostad. Beteendet har varit hänsynslöst.

- Samtliga ovanstående hot har varit ägnade att hos målsäganden framkalla allvarlig fruktan för egen och/eller annans säkerhet till person och/eller egendom.

- Utöver de skador och besvär som ovanstående våld orsakat, så har våldet också smärtat. Målsäganden har vidare vid flera tillfällen haft blåmärken, blött näsblod och haft sår på armar och ben.

- Ali Abo Al-Nebi begick gärningarna med uppsåt.

- Varje gärning har varit ett led i en upprepad kränkning av målsägandens integritet. Gärningarna har också varit ägnade att allvarligt skada hennes självkänsla.

Ali Abo Al-Nebi har förklarat att det i och för sig förekommit samlag mellan honom och Nawras Ibrahim med dessa samlag har skett frivilligt och inom ramen för

deras äktenskapliga samliv. Han har förnekat att han vid något tillfälle haft sex med Nawras Ibrahim mot hennes vilja. Ali Abo Al-Nebi har vidare förnekat vad som påstås under åtalet för grov kvinnofridskränkning. Om tingsrätten skulle finna någon eller några av händelserna styrkta ska han dömas för de enskilda brotten, inte för grov kvinnofridskränkning.

Bevisningen

Förutom med Ali Abo Al-Nebi har målsägandeförhör hållits med Nawras Ibrahim samt vittnesförhör med Anette Hagberg, Hamida Barbich, Arezoo Najafi, läkaren Elisabeth Drotz, tolken Hoda Assad, polisinspektören Ulf Strömbom, Ali Abo Al-Nebis äldre syster Angham Abdulamir och Ali Abo Al-Nebis före detta svåger Hayder Alkassam. De två sistnämnda har på grund av sin relation till Ali Abo Al-Nebi inte avlagt vittnesed. Åklagaren har åberopat den skriftliga bevisning som anges i stämmingsansökan. Försvaret har åberopat journalutdrag och sammanställningar av meddelanden.

Bakgrund m.m.

Både Nawras Ibrahim och Ali Abo Al-Nebi är av irakiskt ursprung. De gifte sig i Irak 2006. Nawras Ibrahim är uppvuxen i Sverige medan Ali Abo Al-Nebi kom hit 2007, efter deras giftermål. De fick äktenskapsskillnad enligt svensk lag sommaren 2011 och enligt sharialag den 23 maj 2013. I Borås har de, under tiden som gifta, bott dels på Billdalsgatan, dels på Lars Kaggsgatan. Efter separationen har behållit lägenheten på Lars Kaggsgatan.

Nawras Ibrahim har beskrivit äktenskapet som arrangerat mellan hennes familj och Ali Abo Al-Nebis syster i Stockholm och att hon själv dels ansåg sig för ung, dels ville välja sin make själv. Hon hade dock inget att säga till om. Ali Abo Al-Nebi har beskrivit det så att han och Nawras Ibrahim träffades 2006 i Iran av en slump och fattade tycke för varandra. Ingen tvingade dem att gifta sig. Angham Abdulamir har förklarat att det inte är korrekt att äktenskapet mellan Nawras Ibrahim och Ali Abo

Al-Nebi var arrangerat och berättat att man letade efter en passande fru till Ali Abo Al-Nebi och Ali Abo Al-Nebi och Nawras Ibrahim träffades i Iran och accepterade varandra och giftermålet.

De hördas berättelser

Nawras Ibrahim

Det har förekommit bra stunder under äktenskapet men inte många. Det har också förekommit frivilliga samlag. Ali Abo Al-Nebi begränsade hennes kontakter med vänner, framförallt svenska vänner. Han var även begränsande i förhållande till hennes familj. Nawras är uppvuxen i Sverige och har ett i många stycken svenskt tänkande. Hon försökte få honom att inse att hon inte enbart var ett medel för att tillfredsställa hans behov. Hon gick andra året i gymnasiet när Ali kom till Sverige. Hon ville fortsätta sin utbildning men Ali ville inte acceptera detta. Hon tvingades avbryta tandsköterskeutbildningen och senare vidareutbildning på Komvux. Vid ett tillfälle under 2008 eller 2009 rymde hon för att komma ur förhållandet, men det lyckades inte. De bodde först på Billdalsgatan men flyttade senare till Lars Kaggsgatan. Efter separationen behöll Nawras lägenheten på Lars Kaggsgatan för sig själv.

Våldet började redan när Ali kom till Sverige sommaren 2007 och det har sedan fortsatt och eskalerat. På slutet kände hon att hon var på väg att förlora sitt liv. Hon har försökt få hjälp av hans systrar och hans mamma men utan resultat. Ali har försökt ge sken av att hon tagit sig friheten för att vara som en hora och på så sätt vända hennes egen familj mot henne. Hon hade problem med sina föräldrar. De tyckte att det var skamligt att hon lämnade sin man. De krävde att hon skulle flytta hem till dem. Familjen vill inte ha problem och vill inte att Nawras ska vara i rätten, även om de vet var som hänt. De ser hennes agerande som ett hot mot familjen. De mår sämre på grund av detta och känner skuld eftersom de arrangerat äktenskapet.

Hon bestämde sig för att göra polisanmälan på grund av att Ali hade hotat henne och ville ha henne till hemlandet för att kunna göra slut på hennes liv och kunna ta sin nuvarande fru till Sverige. Nawras hoppades att bli lämnad ifred när Ali förlovade sig med en ny kvinna. Hon har aldrig trott att hon skulle sitta i domstolen och berätta om dessa ting men situationen blev ohållbar.

Ali har slagit henne två - tre gånger per vecka. Han har slagit med både knuten och öppen hand. Sex under tvång har förekommit från flera gånger per dag till några gånger per vecka. Det har blivit mer våld under åren. Efter ett halvt år övergick den sexuella samvaron från frivillighet till tvång.

Han har många gånger dragit henne i armen och hon kan inte säkert skilja ut just det tillfälle som avses i åtalet (**2a**). Vid ett tillfälle på Lars Kaggsatan satt de i vardagsrummet. De var inte överens och hon knuffade undan honom för att undvika våld. Han grep då tag i hennes hand, vred om och drog henne med till sovrummet. På golvet slet han av hennes kläder, drog i håret och tvingade hennes till oralsex. Han drog hennes sedan till sängen och våldtog mot sängen. Han höll hennes armar och penetrerade henne varpå han vände henne och, under det att han höll i håret, penetrerade anus. Mönstret var detsamma vid många tillfällen men detta är en särskilt händelse ty det var då hon skadade armen. Ali tvingar henne till analsex för att det ska göra ont. Han vill att hon ska ha ont och att hon gråta och be honom att sluta. Han ibland använt redskap i hennes underliv. Hon minns särskilt att han en gång använde en oval parfymflaska från sminkbordet. En annan gång, i köket, använde han en metallpinne. Det gjorde ont men hon fick inte söka vård. Detta hände efter händelsen med parfymflaskan. Det har också förekommit att han använt en coca-cola-flaska. Vid det tillfället hällde han också in coca-cola i hennes underliv efter att ha öppnat upp med sin hand. Det började svida och hon fick en svampinfektion efteråt. Han försökte också penetrera anus med flaskan men misslyckades. De nu beskrivna händelserna inträffade under 2012 på Lars Kaggsatan. Han har dock använt andra föremål i anus. Han har fört in handen i hennes underliv. Vid övergrep-

pen håller han henne fast i nacken bakifrån eller i armarna. Ibland har han låst fast henne med sina ben. Det har varit vanligt med stryptag. Vid ett tillfälle på Lars Kaggsgatan den 20 november 2012, efter det att hon hade slängt ut Ali uppkom bråk och tjafs men hon minns inte om det började i vardagsrummet eller i köket. Det var tal om att han ville komma tillbaka och hon sade nej. Han accepterade inte detta och sade att han skulle döda henne eller hennes familj. Han angrep henne och hon ville komma ut. Han tog henne i håret och slet av henne kläderna. Hon hamnade på rygg på hallgolvet. Han tog av sina byxor. Han höll henne mot golvet och när hon kämpade emot tog han stryptag så att hon nästan svimmade. Han genomförde sedan ett vaginalt samlag. Hon hade märken på halsen efteråt. Hon var rädd att dö och kände döden som nära.

Vid ett tillfälle (1c) i slutet av september 2013, dvs. efter separationen, träffades de vid ICA Maxi i Borås. Ville att hon skulle följa med honom hem till hans mamma. Hon följde med trots osäkerhet. Det visade sig att mamman inte var hemma. Ali började skratta och hävdade att det var hans rättighet att knulla henne. Han började ta av henne kläderna, slog örfilar och knuffade ner henne på sängen. Han drog henne i håret. På sängen tvingade han upp hennes armar och penetrerade henne. Han drog sedan ner henne på golvet så att hon blev stående på alla fyra. Han genomförde samlag bakifrån. Han sade att hon skulle vara glad för tillfället och att han inte kunde hålla sig från henne. Han fick utlösning i hennes mun. Annars får han ofta utlösning i hennes ansikte och även i örat.

Hon visste inte vad som var rätt eller fel i sexuella sammanhang eftersom saknade sexuell erfarenhet men hon har dock gett klart uttryck för att hon inte vill ha sex vid de tillfällen som hon beskrivit.

Vid ett tillfälle i slutet av november 2013 (1d) väntade Ali utanför hennes bostad. Hon försökte hinna in men lyckades inte. Han drog in henne i sin bil och sade att han bara ville prata några minuter. Han körde till Almenäs där det var mycket

mörkt. Hon sade att hon inte ville ha sex med honom varpå han svarade att hon fortfarande var hans fru. När han tog på henne var hon avvisande. Han hotade att döda henne och dumpa henne i sjön. Han drog henne till bilens baksäte. Tog av sina byxor och, trots att Nawras strävade emot, genomförde ett vaginalt samlag när hon låg på rygg samt tvingade henne till oralsex. Han fick utlösning över hennes ansikte. Hon gav upp motståndet av rädsla för att verkligen bli dumpad. Detta var det sista tillfälle då han förgrep sig på henne. Han har dock letat efter henne även efter detta.

Hon kan inte minnas just det tillfälle som beskrivs under **1b** i gärningsbeskrivningen men händelser som denna har inträffat.

Händelsen under 2b minns hon. Hon bodde då ensam på Lars Kaggsgatan. Ali trängde sig in när hon öppnade dörren. Det blev bråk. Han sparkade henne i magen. Vid dörren slog han henne i ansiktet. Hon flydde med sina bilnycklar.

Det har förekommit många hotfulla sms(**2c**). Hon har ibland svårt att läsa arabiska och ber då sin morbror om hjälp att läsa.

Den situation som filmerna (**2d**) visar har förekommit vid flera tillfällen. Ali säger att han ska bränna huset. De fyra filmerna är inspelade vid olika tillfällen.

Den händelse som beskrivs under **2g** minns hon inte specifikt. Detta har hänt flera gånger.

Det som anges i **2e** har hänt flera gånger. Hon tolkar uttalanden om att hon inte kommer att hitta en lika bra man som hot om att döda henne om hon hittar en annan man.

Näsoperation gjordes för att rätta till en äldre skada (**2h**) som Ali orsakat cirka ett år tidigare. Operationen gjordes i Irak på grund av att Nawras inte ville söka vård i Sverige.

Tillfälle under **2k** minns hon. Han hotade per telefon att döda henne.

Vid tillfället under **2l** hade Nawras haft tjafs med Alis syster. Ali knuffade ner henne i soffan och kastade ett glasbord mot henne. Glasskivan träffade över hennes huvud och skuldror och krossades. Hon fick sår på händer och fötter. Detta hände i lägenheten på Lars Kagsgatan hösten 2012 eller våren 2013.

I hennes kultur är man inte kvinna om man inte får barn. Förlorat två graviditeter på grund av våld från Alis sida. Ali har ofta uttryckt för att hon inte är en kvinna och att hon inte förtjänar att leva. Han har också sagt att alla kvinnor är horor, att kvinnor ska vara under mannens fötter, att alla kvinnor borde brännas och att alla nyfödda flickbarn borde grävas ned.

Hon känner att hon har gett Ali kroppen men inte själen. Hon klandrar sig själv för att det blivit på detta sätt. Hon har ofta ont i hela kroppen på grund av Alis handlingar. Hon har haft ont i underlivet som ofta varit torrt och sårigt. Det känns som hon har fått svårt att styra över tarmen på grund av de anala övergreppen. Hon har ibland haft besvär i flera dagar efter ett övergrepp. Övergreppet med metallpinnen till pappershållaren var det värsta och det kommer hon att minnas hela sitt liv. Hennes psykiska problem är ett resultat av Alis sätt att behandla henne. Det beskrivna suicidförsöket genom att hoppa var i själva verket Alis verk. Det har hänt att han hållit henne inlåst i klädkammaren så att hon fick en känsla av att inte kunna andas. Hon har även varit inlåst i andra utrymmen. Hon känner då att hon inte får luft. Samma känsla kan hon få när han håller fast henne. Hon har tidigare tagit både smärtlindrande och lugnande medicin men inte längre. När hon bodde med Ali fick

hon bara ha begränsade kontakter. Hon har förlorat kontakten med släktingar som ogillar hennes ställningstagande i fråga om anmälan

Ali hade nyckel när han flyttade ut. Det skedde ett låsbyte men Ali fick tag i en av de nya nycklarna. Hon fick tillbaka denna nyckel efter en tid, kanske två veckor.

Hon har sagt till polisen att Ali smugglar tobak och narkotika samt att han har kontakter med terrorgrupper. Hon har också sagt att delar av hans familj smugglar vapen, något som hon själv har sett. Hon har också sett att Ali haft en svart pistol. Hon har sagt att Alis svåger i Irak förgripit sig på henne. Det är inte möjligt att där göra en anmälan om sådant. Hon har vidare berättat för socialtjänsten om bidragsbedrägeri och anmält Alis mamma och syster för övergrepp i rättsak bestående i hot för den händelse hon gör anmälan.

Det är bara via sms som hon vågat säga Ali sin mening. Ibland kände hon sig övergiven och detta är skälet till att hon i sms anklagat Ali för att bo med sin mamma. Fått flera bilder på hans könsorgan.

Det slag som avses i **2i** var Ali inte inblandad i.

Påståendet i en läkarjournal om att hon inte haft sexuellt samliv på ett halvår berodde på att hon fick frågan och att hon inte ville säga sanningen.

Ali Abo Al-Nebi

Han har aldrig genomfört sex med Nawras Ibrahim mot hennes vilja. Aldrig slagit henne med avsikt. Inte ens med öppen hand. Han har i ilska svurit åt henne men inte hotat henne direkt och på allvar. Det han hörs säga i filmerna är felöversatt. Han har använt order hora som en svordom men inte i egentlig mening menat att hon är en hora. Han har inte talat om att alla kvinnor borde dö eller alla småflickor grävas ner.

Har inte fällt yttrandet om kvinnan som mannens åker. Tolken hade libanesisk dialekt och hade nog svårt att förstå honom. Han har erfarenheten att libaneser och syrier har svårt att förstå hans dialekt. Han har uppfattningen att männen och kvinnorna är lika. Många muslimer har en annan uppfattning men han är en modern och utbildad person.

Åren 2007 - 2009 hade de ett lyckligt äktenskap. De har båda haft full frihet och äktenskapet har varit jämställt. År 2009 började hon må psykiskt dåligt; på grund av att hennes bror genomgick en svår operation och hon hade mycket problem med sin familj. Ali och Nawras hade inte problem sinsemellan. De fick äktenskapsskillnad 2011 och han lämnade den gemensamma bostaden i oktober 2012. Ingen av dem ville fortsätta förhållandet men det fanns inte hat mellan dem. Nawras försökte begå självmord mer än en gång och var ibland inlagd på psyk två - tre dagar. Den huvudsakliga orsaken var misslyckade försök att få barn. Missfall påverkade henne mycket. Under 2010 - 2011 genomgick Nawras behandling mot barnlöshet. Det var viktigt att de hade samlag i samband med ägglossning och det var i enlighet med hennes önskan. Det uppkom problem mellan deras familjer. Nawras motarbetade hans täta kontakter med systrarna.

De blev skilda enligt sharialagarna i maj 2013. Nawras har hotat att skapa problem om han skaffade en ny tjej. Det är riktigt att han hemlighöll sitt nya äktenskap.

Nawras var inne på hans facebookside och hade frågor om kvinnliga kontakter. Hon ville veta vilka de var. Hon skrev att han inte har rätt att känna dessa "horor".

Efter maj 2013 har de mest haft kontakt via Viber.

Nawras sände meddelanden på hans bröllopsdag. Kommunikationen har skett på Nawras initiativ och han har alltid svarat på ett "fint sätt". Han var rädd att hon skulle skapa problem för honom och att hon skulle må psykiskt sämre, vilket han

inte önskade. Redan 2012 började Nawras planera att skada honom om han lämnade henne.

Anette Hagberg

Hon ha bott granne med Nawras Ibrahim på Lars Kagsgatan. Ibland när hon har passerat Nawras Ibrahims dörr har hon hört bråk. Hon har även hört bråk nattetid men det har inte alltid varit klart att ljuden kommit från Nawras Ibrahims lägenhet eftersom ljud i trappan ibland är svåra att lokalisera. Hon har hört högljudda röster många gånger och vid två - tre tillfällen har det låtit som om Nawras Ibrahim blev slagen. AH ringde på vid ett tillfälle när hon hört Nawras Ibrahim ropa på hjälp och hon fick så småningom Nawras Ibrahim att öppna. Nawras Ibrahim var ledsen och påstod att en släkting hade dött. Anette Hagberg har tyckt att skriken från Nawras Ibrahims lägenhet har låtit plågade. Dessa händelser har inträffat 2012 - 2013. Det händer att hon hör ljud även från andra lägenheter. Anette Hagberg har ringt polisen kanske fem gånger sedan 2005, varav kanske en gång med anledning av ljud från Nawras Ibrahims lägenhet.

Hamida Barbich

Hon har känt Nawras Ibrahim sedan barndomen men de har varit närmare vänner de sista åren. Hon känner även Ali Abo Al-Nebi. Under 2012 berättade Nawras mest om problem i äktenskapet och att Ali behandlade henne dåligt på grund av att hon inte fick barn. Våren 2013 fick hon veta mer. Det började med att Hamida frågade varför Nawras såg så nedslagen ut. Först kom Nawras med bortförklaringar men berättade mer när Hamida ifrågasatte blåmärken i ansiktet och på armen. Hon såg märkena i skolan våren 2013 när Nawras sminkade sig och dolde märkena med brunkräm. Nawras berättade om upprepad misshandel och våldtäkt. Först berättade hon inte detaljer men mer med tiden. Hon berättade att Ali slagit henne och boxat henne. Hon berättade att hon flera gånger tvingats öppna för Ali som sedan slog henne när hon sade emot och våldtog henne. På frågan om varför Nawras inte berättade för polisen sade hon att hon var rädd för sin egen familj som av kulturella skäl

inte skulle acceptera en anmälan. Hamida har förstått det som om Nawras familj visste vad som hände men ville hålla det inom familjen. Nawras var många gånger nedstämd och hade svårt med skolarbetet. Hon har också berättat om andra skador som Hamida dock inte har sett och om att Ali hotat döda henne och skada hennes familj. Hon vill minnas att Nawras berättade om att Ali hade skadat hennes tå men minns inte när detta var. Hamida har fått bilden av att Nawras hela tiden var rädd för Ali och att hon saknade trygghet. Hamida har hört Ali säga att Nawras är kvinna och ska göra som han säger.

Arezzo Najafi

Hon känner Nawras Ibrahim sedan barndomen men de lärde känna varandra närmare som arbetskamrater i december 2013. Hon har inte träffat Ali Abo Al-Nebi. Nawras berättade i december att hon skiljt sig. På fråga av Arezzo berättade hon att mannen hade hotat, slagit och våldtagit henne flera gånger. Nawras var mycket ledsen när hon berättade. I slutet av december berättade hon att mannen gift om sig. Hon var ledsen för detta.

Elisabeth Drotz

På Hercules vårdcentral har hon träffat Nawras Ibrahim sju - åtta gånger, från 2010 framåt. I oktober - november 2011 sökte hon för en djup depression. Hon beskrev en helt förskräcklig situation som bara delvis antecknades i journalen. Hon talade om en direkt hotbild som inte beskrivs i journalen. Hon beskrev att hon var tvungen att få barn och gick på behandling för detta. Hon upplevde hot om både fysiskt och psykiskt våld. Hon mådde mycket dåligt och såg ingen lösning. Hon sade också att hon tvingades ha samlag med sin man mot sin vilja trots att hon inte orkade, alltså snarast en form av press. Hon talade inte om våld eller hot om våld.

Hoda Assad

Via telefon tolkade hon ett förhör med en misstänkt den 27 december. Hon minns att den misstänkte hette Ali. Hon har tolkat under femton år och har i genomsnitt

sex uppdrag per dag. När tolkar polisförhör brukar hon anteckna det som är viktigt och stämmer sedan av mot anteckningarna när polisen läser upp sin utskrift och rättar om det visar sig vara fel. Om hon tvekar inför vad den tolkade säger frågar hur han menar. Har cirka sex uppdrag per dag även helger. Hon minns givetvis inte detaljer i det som hon översatt. Det förhör som nu avses lästes dock inte upp. Den omstridda meningen om kvinnan som mannens åker yttrades inte vid förhöret.

Ulf Strömbom

Det första förhöret med Ali Abo Al-Nebi blev stökigt. På grund av säkerhetsbestämmelser var han tvungen att hålla förhöret på arrestavdelningen, vilket är en nackdel. Det gick bara att få en telefontolk. Det gick inte heller att spela in på grund av ekon vid telefontolkningen. Han känner igen yttrandet som återges i andra stycket i utskriften. Han minns att han reagerade därför att det var första gången han hörde detta sägas rent ut. Han hade tidigare hört talas om uttrycket. Han gjorde anteckningar för hand på ett kollegieblock, som inte finns i behåll. Han är säker på att han fick denna mening tolkad till sig. Förhöret blev inte uppläst och godkänt.

Angham Abdulamir

Hon är Ali Abo Al-Nebis äldre syster. Hon och hennes dåvarande man, som bodde i Stockholm, besökte Ali och Nawras var fjärde - femte månad eller så besökte Ali och Nawras besökt dem. De har också haft täta telefonkontakter. Vid besöken i Borås bodde de hos Ali och Nawras. Besöken brukade vara två - tre dagar. Angham Abdulamir har vid besöken blivit ledsen på grund av hur Nawras behandlade Ali trots att han visade henne respekt. Nawras var hela tiden argsint och ilsken. Hon hade en "dödande avundsjuka". Hon har haft någon form av komplex för att hon inte kunde få barn. Ali älskade henne utöver det naturliga och Nawras har haft fullständig frihet. Det var hon som bestämde. Nawras har haft en "bred fantasi" som Angham Abdulamir själv hört exempel på.

Hayder Alkasam

Han kände hela Ali Abo Al-Nebis familj redan innan han gifte sig med Angham Abdulamir. De hade bott grannar i Bagdad. Nawras Ibrahim lärde han känna först genom sin fru. Han och hustrun träffade Ali och Nawras två - tre gånger per år i Borås. De fick också besök av dem i Stockholm. Vid besöken i Borås bodde de ibland hos Ali och Nawras, ibland hos annan släkt. Han har inte haft telefonkontakt med Nawras men väl med Ali. Han har inte hört om problem i äktenskapet. Såvitt han vet har de haft det bra ihop. Han känner inte till huvudorsaken till att de skiljde sig men möjligen var det på grund av att Nawras inte fick barn.

Domskäl*Utgångspunkter för tingsrättens prövning*

För att någon ska dömas för brott krävs det att bevisningen gjort det ställt utom rimligt tvivel att personen gjort det som åklagaren påstått i åtalet. Det krävs med andra ord att den bevisning som lagts fram under huvudförhandlingen gör att rätten är övertygad om att det i praktiken inte kan vara på något annat sätt.

För att domstolen på ett meningsfullt sätt ska kunna pröva bevisningen mot beviskravet krävs det att utredningen är robust att den möjliggöra en meningsfull prövning av bevisningens värde.

När bevisningen mot de tilltalade till största delen består av målsägandens berättelse är det avgörande vilket bevisvärde denna har. En trovärdig utsaga från målsäganden kan i förening med vad som kommit fram i övrigt i målet vara tillräckligt för fällande dom. Vid bedömning av utsagan finns det ofta skäl att lägga vikt vid sådana faktorer som avser innehållet i berättelsen, exempelvis i vad mån den är klar, lång, levande, logisk, rik på detaljer och påvisat sanningsenlig i viktiga moment. Vidare finns det skäl att beakta om utsagan är fri från felaktigheter, motsägelser, överdrif-

ter, svårförklarliga delar, konstansbrister, dåligt sammanhang eller tvekan i avgörande stycken.

Den tilltalade behöver inte bevisa något. Bevisbördans placering gör att den tilltalades berättelse ska accepteras som riktig - om den inte är så osannolik att den kan lämnas utan avseende - till dess den motbevisats med sådan styrka att beviskravet för fällande dom är uppfyllt. För att i det enskilda fallet kunna avgöra hur mycket bevisning som krävs för att motbevisa en tilltalads berättelse måste berättelsens bevisvärde bedömas. Detta sker på motsvarande sätt som när det gäller målsägandens berättelse.

Om den tilltalade har förnekat de påstådda gärningarna kan det inte krävas hans eller hennes berättelse ska vara lång, levande och detaljrik. Det går inte att berätta på det sättet om något som man menar inte har hänt. Om den tilltalade berättar något som är så vagt eller detaljfattigt att påståendet inte kan kontrolleras innebär detta i praktiken att det inte krävs lika mycket för att berättelsen ska anses motbevisad.

Var äktenskapet mellan Ali Abo Al-Nebi och Nawras Ibrahim arrangerat?

Frågan har mindre betydelse för bedömningen. Det kan vara så att de olika sidorna ser olika på saken. Uppgifterna, inte minst från Angham Abdulamir, tyder på att äktenskapet, i vart fall med ett svenskt synsätt, var arrangerat. Nawras Ibrahim har uppgivit att hon kände sig för ung för att gifta sig överhuvudtaget och att hon dessutom ville få välja make själv. Det kan dock vara så att trycket från familjen var sådant att hon inte protesterade på ett sådant sätt att Ali Abo Al-Nebi och hans familj insåg att hon var emot.

Har Ali Abo Al-Nebi sagt att ”kvinnan är sin mans åker...”?

I det första förhöret med Ali Abo Al-Nebi under förundersökningen finns antecknat att han i ett tidigt skede sade att enligt sharia-lagarna är kvinnan sin mans åker som

han kan beträda när han vill. Ali Abo Al-Nebi har förnekat att han sagt detta och frågan har tagit en del utrymme under huvudförhandlingen. Yttrandet är uppenbarligen ett ungefärligt citat ur Koranen, sura 2, vers 223 som lyder ”Edra hustrur äro en åker för eder; besöken alltså eder åker efter behag, men uträkten ock något gott för egen räkning! Frukten Gud och veten, att I skolen möta honom! Och förkunna de rättroga ett hugnesamt budskap!”¹ Att Ali Abo Al-Nebi förnekar yttrandet kan ha sin förklaring i att han rimligen inser att det inte är till hans fördel. Tolken Hoda Assad har beskrivit hur hon gör när hon tolkar denna typ av förhör och på eget initiativ förnekat att yttrandet fällt. Ulf Strömbom har å sin sida förklarat att han är fullkomligt säker på att han fick yttrandet tolkat för sig. Det var för honom speciellt att höra detta citat- som han hört talas om - sägas rent ut. Det är svårt att tro att Ulf Strömbom inte talar sanning under ed med detsamma gäller för Hoda Assad. Tingsrätten har att konstatera att det inte är klarlagt hur det förhåller sig och i följd därav att det inte är styrkt att Ali Abo Al-Nebi sagt på detta sätt.

Är Nawras Ibrahim trovärdig?

Nawras Ibrahims berättelse har i några delar varit detaljerad men i många andra delar har den varit fattig på detaljer och hon har beskrivit ett slags normalförlopp. På motsvarande sätt har hon bara i några fall kunnat förlägga händelserna i tiden på annat sätt än att hon angivit var hon bodde när det hände. Det är en svaghet när målsäganden i delar bara hänvisar till ett ”normalförlopp”. Det är å andra sidan begripligt att situationen blir sådan om övergreppen och våldet skett med en frekvens över tiden som gör att det blir vardag och detta är inte ovanligt när det gäller många händelser under lång tid. Det kan också konstateras att Nawras Ibrahim i det längsta uppenbarligen inte haft en tanke på att göra anmälan och därför inte haft det skälet att lägga tider m.m. på minnet.

Nawras Ibrahims berättelse är lång. Den är i vissa partier levande men motsatsen kan sägas om andra delar. När Nawras Ibrahim visat känslor har det inte alltid varit

¹ Koranen i översättning av K V Zettersteen; Wahlström & Widstrand 2003

när hon berättat om det som objektivt framstår som värst. Hon reagerade exempelvis jämförelsevis kraftigt när hon berättade hur hon varit instängd i en klädkammar. Detta talar emot att känslorna skulle kunna vara spelade.

Det finns några delar med där Nawras Ibrahim berättat speciella detaljer som det är svårt att tro att hon hittat på, såsom händelserna med pappershållaren, parfymflaskan och coca-colan. Detsamma kan sägas om händelserna i Ali Abo Al-Nebis mors bostad och i bilen vid Almenäs samt det kastade glasbordet.

Nawras Ibrahim är inte beslagen med lögn och hon har i allt väsentligt vidhållit sina uppgifter under förundersökningen och huvudförhandlingen. De skillnader som förkommit är inte sådana att de sänker hennes trovärdighet.

Nawras Ibrahim har genom polisanmälan gjort något som är kulturellt oacceptabelt. Hon är uppvuxen i denna kultur varför man kan utgå från att reaktionerna - inklusive den egna familjens - inte kommit som en överraskning för henne. Det är svårt att tro att hon med öppna ögon går in i denna konflikt om uppgifterna inte är sanna. Fråga är om anmälan skulle kunna vara ett sätt ett sätt att rättfärdiga den skilsmässa som även den är kulturellt oacceptabel. Utredningen talar emellertid för att en polisanmälan mot före detta maken är ett grövre brott mot den kulturella koden än äkten-skapskillnaden. Redan det faktum att Nawras Ibrahim har gjort anmälan ger därför ett visst stöd åt hennes trovärdighet.

Nawras Ibrahim beskyllt Ali Abo Al-Nebi och hans familj för en räkka andra brott, beskyllningar som, såvitt upplysts i målet, inte lett till förundersökningar. Detta kan å ena sidan tolkas så att hon ”slår vilt” för att komma åt Ali Abo Al-Nebi. Det kan å andra sidan givetvis finnas sanning i vad hon sagt. Det är svårt att rätt värdera detta men hennes påståenden reser vissa frågetecken när det gäller hennes trovärdighet.

Nawras Ibrahim har haft vissa psykiska problem och det har förekommit självmordsförsök. Hon har själv hävdad att problemen berott på Ali Abo Al-Nebis behandling av henne. Utredningen ger därutöver inte besked om bakgrunden till problemen. Inget tyder emellertid på att de varit av sådan art att Nawras Ibrahim hon haft en rubbad verklighetsuppfattning. Hennes psykiska problem saknar egentlig betydelse vid bedömningen av hennes tillförlitlighet.

Utredningen talar för att Nawras Ibrahim även i ett relativt sent skede varit beredd att skaffa barn tillsammans med Ali Abo Al-Nebi och att hon genomgått behandling för barnlöshet. Detta kan ge intryck av att hon varit beredd att fortsätta förhållandet, något som kan förefalla märkligt om Ali Abo Al-Nebi gjort sig skyldig till det som hon berättat om. Utredningen visar att avsaknaden av barn varit en stor belastning ur kulturell synvinkel och det är inte orimligt att tro att pressen att visa sig vara en ”riktig kvinna” vägt tyngre än motviljan.

Tingsrätten finner sammantaget att Nawras Ibrahim är trovärdig.

Är Ali Abo Al-Nebi trovärdig?

Ali Abo Al-Nebis berättelse är i många delar levande och livfull. I fråga om de påstådda gärningarna ger den inga detaljer men detta är, som berörts ovan, naturligt med hänsyn till hans inställning till åtalet. Han har inte beslagits med lögn och hans berättelse har i det väsentliga varit densamma genom utredningen.

Det finns inte grund för att bedöma Ali Abo Al-Nebi som annat än trovärdig.

Vilket stöd får Nawras Ibrahims och Ali Abo Al-Nebis berättelse av annan skriftlig bevisning?

Av Socialtjänstens journaler framgår att Nawras Ibrahim sedan hösten 2012 i olika omgångar berättat om först våld och sedan även våldtäkt. Anteckningarna ger stöd åt Nawras Ibrahims berättelse, inte minst genom att de visar att hon inte hittat på allt

i samband med att hon bestämde sig för polisanmälan. Läkarjournalerna korresponderar delvis med socialjournalerna, även om det i de förstnämnda ges andra förklaringar. Det ligger i och för sig inget i att den som inte vill göra anmälan förtiger vad som egentligen hänt. Journalerna ger tillsammans betydande stöd åt Nawras Ibrahims uppgifter för tiden fr.o.m. hösten 2012.

I de elektroniska meddelanden som Ali Abo Al-Nebi och Nawras Ibrahim utväxlat ger Nawras Ibrahim ”tuffare” intryck än i övrigt. Hon tycks i dessa meddelanden klandra Ali Abo Al-Nebi för att han övergivit henne och uppmaningar att han ska kämpa för att få henne tillbaka. Det saknas helt referenser till våld eller våldtäkt. Nawras Ibrahim har förklarat att det bara var via meddelanden som hon vågade säga sin mening och förklarat att hon inte anser att man skriver om t.ex. våldtäkt i ett sms. anser att man inte skriver sådant i sms. Det är i och för sig naturligt att det kan vara lättare att säga sin mening i skrift än vid personligt sammanträffande men meddelandenas innehåll är ändå delvis förbryllande. Förebråelserna mot Ali Abo Al-Nebi stämmer inte med Nawras Ibrahims önskan att komma ut det våldsamma förhållandet. Texterna måste tolkas så att det funnits en viss ambivalens hos Nawras Ibrahim, möjligen betingad av kulturella nederlag som en äktenskapsskillnad innebär. De utväxlade meddelandena ger visst stöd åt Ali Abo Al-Nebis uppgifter.

Vilket stöd får Nawras Ibrahims och Ali Abo Al-Nebis berättelse av den muntliga bevisningen?

Hamida Barbich har fått höra om våld och våldtäkt redan våren 2013. Hon ger därför stöd åt Nawras Ibrahims uppgifter genom att hon motbevisar att allt är påhittat i anslutning till polisanmälan. Arezzo Najafi har inte hört något förrän i december 2013, varför hennes stöd för Nawras Ibrahims uppgifter är mindre betydelsefullt. Anette Hagberg styrker bara att det varit ljudligt i lägenheten.

Angham Abdulamir och Hayder Alkassam framstår mest som ett slags karaktärvittnen. Deras uppgifter motbevisar inte Nawras Ibrahims uppgifter. Bevisvärdet är

dessutom lågt på grund av släktskapen, att de inte avlagt ed och den kulturellt betingade inställningen att man inte talar om sådant som är negativt för familjen.

Sammanfattande bedömning

Nawras Ibrahims trovärdiga berättelse får sådant stöd att den kan läggas till grund för bedömningen i fråga om våldtäkt i de fall där hon berättat detaljerat och berättelsen får stöd av journalanteckningar av vad Hanna Barbich berättat. Åtalet för våldtäkt är styrkt beträffande punkterna 1A, 1C och 1D samt 1E 1-3.

Brotten ska bedömas som grov våldtäkt med hänsyn till att det rör sig om många brott som begåtts med viss systematik, till att redskap i vissa fall kommit till användning och Ali Abo Al-Nebi visat särskild hänsynslöshet och råhet.

Nawras Ibrahims uppgifter om våld, hot m.m. får på samma sätt stöd av journalanteckningar och vittnesuppgifter och kan läggas till grund för bedömningen när det gäller grov kvinnofridskränkning. Åtalet för detta brott är styrkt enligt åtalet såvitt gäller tiden från och med augusti 2012.

ÅTALET FÖR ÖVERGREPP I RÄTTSSAK

Yrkanden m.m.

Åklagaren har yrkat att Ali Abo Al-Nebi ska dömas för övergrepp i rättssak enligt 17 kap. 10 § brottsbalken. Åklagaren har i denna del anfört följande.

Ali Abo Al-Nebi har genom hot om våld angripit målsäganden för att denne gjort anmälan och avlagt utsaga hos polisen samt för att hindra henne från att avlägga ytterligare utsagor hos polisen. Han har härvid på ett aggressivt och hotfullt sätt kontaktat målsäganden och till henne uttalat att "hon vet art han kommer att döda henne om hon gör polis-anmälan" eller liknande uttalande med samma innebörd. Det hände den 25 december 2013 vid butiken Willys i Knalleland, Borås kommun.

Gärningen har i vart fall medfört lidande, skada eller olägenhet för målsäganden.

Ali Abo Al-Nebi har förnekat gärningen. Han har bekräftat att han den aktuella dagen var vid Willy's men förnekat att han då träffade Nawras Ibrahim.

Bevisningen

Förutom med Ali Abo Al-Nebi har målsägandeförhör hållits med Nawras Ibrahim samt vittnesförhör med Angelina Baker. Åklagaren har åberopat den skriftliga bevisning som anges i stämningsansökan.

Domskäl

Nawras Ibrahim har berättat följande. Hon blev överraskad när hon såg Ali Abo Al-Nebi eftersom hon trodde att han befann sig i Irak. Han tog hennes arm och ville att de skulle gå undan och samtala vilket hon vägrade. Ali Abo Al-Nebi sade att han ville ha henne tillbaka. Han sade också att han skulle döda henne om hon gjorde en polisanmälan. Nawras Ibrahim sade att hon var tvungen att åka till jobbet. Mötet skedde runt kl 16.30 men hon kan ha missat på en halvtimme vid polisförhöret.

Ali Abo Al-Nebi har berättat följande. Det är inte så lätt att minnas var han varit i sitt arbete som taxichaufför men han har nu insett att han den aktuella dagen var i Knalleland som taxichaufför, men han träffade inte Nawras Ibrahim. En gång passerade han Knalleland. Den andra gången hade han en körning som började i Knalleland. En tredje gång var han där för att besöka butikerna Media Markt och El-Giganten. Han kan se tiderna i sin körjournal. Mellan butikerna han åkte i taxin emellan eftersom han inte kan avlägsna sig så långt från bilen.

Angelina Baker har berättat följande. Ni är en kompis från Norrby sedan 15 år tillbaka. Hon vet vem Ali Abo Al-Nebi är och hur han ser ut men hon har aldrig talat med honom. Den 23 december såg hon Nawras Ibrahim och Ali Abo Al-Nebi utanför Willy's i Knalleland. Hon var själv på väg till ÖB i samma byggnad. De stod ganska nära varandra och Ali Abo Al-Nebi skrek och gestikulerade. Han verkade besviken och arg. Angelina Baker tittade men såg honom inte göra något. Hon är

helt säker på att det var Ali Abo Al-Nebi. Han bar taxikläder. Nawras Ibrahim åkte från platsen. Angelina Baker vet inte vart Ali Abo Al-Nebi tog vägen men hon kon tillbaka till Knalleland senare och så honom inne på Willys.

De åberopade körjournalerna utesluter inte att Ali Abo Al-Nebi kan ha gjort ett kort stopp vid Knalleland och fört det aktuella samtalet med Nawras Ibrahim. Åtalet för övergrepp i rättssak är styrkt genom Nawras Ibrahims och Styrkt genom vittnets och Angelina Bakers uppgifter.

PÅFÖLJD

Beträffande Ali Abo Al-Nebi förekommer i belastningsregistret ingen uppgift av intresse i detta sammanhang.

Ali Abo Al-Nebi döms nu för grov våldtäkt i sex fall, för grov kvinnofridskränkning samt för övergrepp i rättssak. Straffvärdet för den samlade brottsligheten är fängelse sex år. Någon annan påföljd än ett fängelsestraff kan inte komma ifråga. Ali Abo Al-Nebi ska dömas till fängelse i enlighet med straffvärdet.

SKADESTÅND

Nawras Ibrahim har yrkat skadestånd av Ali Abo Al-Nebi med 455 000 kr, varav 300 000 kr för kränkning genom grov våldtäkt, 75 000 kr för kränkning genom grov kvinnofridskränkning och 5 000 kr för kränkning genom övergrepp i rättssak samt 50 000 kr för sveda och värk orsakad genom grov våldtäkt och 25 000 kr för sveda och värk orsakad genom grov kvinnofridskränkning. På totalbeloppet har Nawras Ibrahim yrkat ränta enligt 6 § räntelagen (1975:635) från den 25 december 2013 till dess betalning sker.

Ali Abo Al-Nebi har bestritt yrkandena. Han har såsom i och för sig skäligen vitsordat vad som i anslutning till åtalet för övergrepp i rättssak yrkas för kränkning samt sättet för ränteberäkning.

Det är ofrånkomligt att det, när skadestånd för en serie av grova våldtäkter och en serie av andra brott som samlas under rubriceringen grov kvinnofridskränkning ska bestämmas, blir fråga om en viss schablonisering. Gärningarna har i allt väsentligt löpt parallellt och kan i en menig sägas höra ihop. Det är inte möjligt att på ett underbyggt sätt särskilja den kränkning och det lidande som brotten orsakat. Skadeståndet för kränkning och för sveda och värk ska därför bedömas samlat för brottsligheten.

Brotten, som till sin typ är extra integritetskränkande och som har pågått under längre tid, har samlat inneburit en mycket omfattande kränkning av Nawras Ibrahims personliga integritet. Ersättningen för kränkning bör skäligen bestämmas till 300 000 kr.

Det är uppenbart att Nawras Ibrahim under lång tid utsatts för ett stort lidande, fysiskt men framförallt psykiskt. Ersättningen för sveda och värk ska skäligen bestämmas till 50 000 kr.

Brottet övergrepp i rättssak har skett separat i förhållande till övriga brott och ska skäligen ersättas med 5 000 kr för kränkning.

ÖVRIGT

För brottet grov våldtäkt gäller s.k. obligatorisk häktning. Det är inte uppenbart att skäl till häktning saknas. Ali Abo Al-Nebi ska förbli häktad till dess påföljden kan gå i verkställighet.

Med hänsyn till att Ali Abo Al-Nebi nu döms till ett långt fängelsestraff ska kostnaden för hans försvar och för målsägandebiträdets arbete stanna på staten.

BORÅS TINGSRÄTT

DOM
2014-02-25

B 3732-13

Rotel 5

ANVISNING FÖR ÖVERKLAGANDE, se bilaga 1 (DV 400)

Domen får överklagas senast den 18 mars 2014. Överklagandet ska ställas till Hovrätten för Västra Sverige.

På tingsrättens vägnar

Lars Arfvidson

Avräkningsunderlag finns i tingsrätten akt.



SVERIGES DOMSTOLAR

ANVISNING FÖR ÖVERKLAGANDE - DOM I BROTTMÅL

Den som vill överklaga tingsrättens dom, eller ett i domen intaget beslut, ska göra detta skriftligen. **Skrivelsen ska skickas eller lämnas till tingsrätten.** Överklagandet prövas av den hovrätt som finns angiven i slutet av domen.

Överklagandet ska ha kommit in till tingsrätten **inom tre veckor** från domens datum. Sista dagen för överklagande finns angiven på sista sidan i domen.

Har ena parten överklagat domen i rätt tid, får också motparten överklaga domen (s.k. **anslutningsöverklagande**) även om den vanliga tiden för överklagande har gått ut. Överklagandet ska också i detta fall skickas eller lämnas till tingsrätten och det måste ha kommit in till tingsrätten **inom en vecka** från den i domen angivna sista dagen för överklagande. **Om det första överklagandet återkallas eller förfaller kan inte heller anslutningsöverklagandet prövas.**

Samma regler som för part gäller för den som inte är part eller intervenient och som vill överklaga ett **i domen intaget beslut** som angår honom eller henne. I fråga om sådant beslut finns dock inte någon möjlighet till anslutningsöverklagande.

För att ett överklagande ska kunna tas upp i hovrätten fordras i vissa fall att **prövningstillstånd** meddelas. Hovrätten lämnar prövningstillstånd om

1. det finns anledning att betvivla riktigheten av det slut som tingsrätten har kommit till,
2. det inte utan att sådant tillstånd meddelas går att bedöma riktigheten av det slut som tingsrätten har kommit till,

3. det är av vikt för ledning av rättstillämpningen att överklagandet prövas av högre rätt, eller
4. det annars finns synnerliga skäl att pröva överklagandet.

Om prövningstillstånd krävs och sådant inte meddelas står tingsrättens avgörande fast. Det är därför viktigt att det, i de fall prövningstillstånd krävs, klart och tydligt framgår av överklagandet till hovrätten varför klaganden anser att prövningstillstånd bör meddelas.

I vilka fall krävs prövningstillstånd?

Brottmålsdelen

Det krävs prövningstillstånd för att hovrätten ska pröva en tingsrätts dom om den tilltalade

1. inte dömts till annan påföljd än böter, eller
2. frikänts från ansvar och brottet inte har mer än 6 månaders fängelse i straffskalan.

Enskilt anspråk (skadeståndstalan)

För att hovrätten ska pröva en skadeståndstalan krävs prövningstillstånd. Från denna regel gäller följande undantag:

Överklagas domen även i brottmålsdelen och avser överklagandet frågan om den tilltalade ska dömas till ansvar för en gärning krävs inte prövningstillstånd för ett till denna gärning kopplat enskilt anspråk i de fall

1. det enligt ovanstående regler inte krävs prövningstillstånd i brottmålsdelen, eller
2. prövningstillstånd i brottmålsdelen meddelas av hovrätten.

Beslut i övriga frågor

Krävs prövningstillstånd i brottmålsdelen krävs även prövningstillstånd vid beslut som endast får överklagas i samband med överklagande av domen.

Skrivelsen med överklagande ska innehålla uppgifter om

1. den dom som överklagas med angivande av tingsrättens namn samt dag och nummer för domen,
2. parternas namn och hemvist och om möjligt deras postadresser, yrken, personnummer och telefonnummer, varvid parterna benämns klagande respektive motpart,
3. den ändring av tingsrättens dom som klaganden vill få till stånd,
4. grunderna (skälen) för överklagandet och i vilket avseende tingsrättens domskäl enligt klagandens mening är oriktiga,
5. de bevis som åberopas och vad som ska styrkas med varje bevis, samt

6. om prövningstillstånd behövs, de omständigheter som åberopas till stöd för att prövningstillstånd ska meddelas.

Skriftliga bevis som inte lagts fram tidigare ska ges in samtidigt med överklagandet. Vill klaganden att det ska hållas ett förnyat förhör eller en förnyad syn på stället, ska han eller hon ange det och skälen till detta. Klaganden ska också ange om han eller hon vill att målsäganden eller den tilltalade ska infinna sig personligen vid huvudförhandlingen i hovrätten. Är den tilltalade anhållen eller häktad, ska det anges.

Skrivelsen ska vara undertecknad av klaganden eller hans/hennes ombud.

Ytterligare upplysningar lämnas av tingsrätten. Adress och telefonnummer finns på första sidan av domen.

Om ni tidigare informerats om att förenklad delgivning kan komma att användas med er i målet/ärendet, kan sådant delgivningssätt också komma att användas med er i högre instanser om någon överklagar avgörandet dit.